Ủy ban Phục hồi Massachusetts

Cuộc Sống Cộng Đồng • Công Việc • Điều Kiện Hưởng Phúc Lợi Khuyết Tật

Tạo Lập Cơ Hội Để Sống và Làm Việc Độc Lập

MRC
Ủy ban Phục hồi Massachusetts

Ủy ban Phục hồi Massachusetts luôn sẵn sàng giúp đỡ quý vị.

Ủy ban Phục hồi Massachusetts (Massachusetts Rehabilitation Commission, MRC) hỗ trợ những người khuyết tật sống và làm việc độc lập hơn. Có rất nhiều người khuyết tật đang sống tại Massachusetts. Tại MRC, chúng tôi cung cấp các dịch vụ, nguồn thông tin trợ giúp và hoạt động đào tạo để giúp đỡ những người như vậy. Chúng tôi giúp đỡ rất nhiều người khác nhau.

Chúng tôi có thể giúp đỡ như thế nào?

Khi quý vị đến MRC, nhân viên của chúng tôi sẽ trao đổi với quý vị về cuộc sống của quý vị và những gì quý vị muốn làm. Chúng tôi có nhiều kinh nghiệm và có nhiều phương cách giúp quý vị đạt được những mục tiêu của mình. Mọi người thường ngạc nhiên bởi tất cả những gì chúng tôi có thể làm cho họ. Họ thật sự không nghĩ rằng MRC có thể giúp đỡ nhiều đến thế.

Khởi đầu rất dễ dàng.

Nếu quý vị hay người quen của quý vị muốn một cuộc sống độc lập hơn, hãy liên lạc với MRC. Chúng tôi có văn phòng trên khắp tiểu bang với những nhân viên tận tâm luôn sẵn sàng giúp đỡ quý vị. Quý vị có thể tìm hiểu thêm bằng cách truy cập vào trang web hoặc gọi tới số điện thoại miễn cước của chúng tôi. Dù bằng cách nào, điều này sẽ bắt đầu quá trình kết nối quý vị với sự giúp đỡ mà quý vị cần.

Cùng nhau nỗ lực cho sự thành công của quý vị.

Quý vị sẽ nhanh chóng bắt đầu một cuộc sống độc lập hơn. Chúng ta sẽ cùng thảo luận về các mục tiêu và thách thức của quý vị và lập kế hoạch cho sự thành công. Trong những tháng tiếp theo, chúng tôi sẽ nhiều lần kiểm tra tình hình của quý vị để chắc chắn rằng quý vị đang tiến bộ nhanh nhất có thể. Nếu cần có những thay đổi trong kế hoạch của quý vị, chúng tôi sẽ giúp quý vị thực hiện điều đó. Chúng tôi luôn sẵn sàng giúp đỡ quý vị trong bất cứ trường hợp nào xảy ra. Chúng tôi làm việc dựa trên mối quan hệ hợp tác thực sự giữa các bên. Quý vị sẽ đóng vai trò quan trọng trong bước tiến hướng tới một cuộc sống độc lập hơn.

www.mass.gov/mrc **1-800-245-6543**
(Số miễn cước chỉ trong MA)

Làm việc với MRC

1

Xác định Nhu Cầu Người Sử Dụng Dịch Vụ

Mọi người thường liên lạc với chúng tôi sau khi được người thân trong gia đình, bạn bè hay các chuyên viên giới thiệu rằng chúng tôi có thể giúp đỡ họ sống độc lập hơn.

2

Tư Vấn và Cung Cấp Thông Tin

Trong lần gặp đầu, chúng tôi sẽ nỗ lực tối đa để nắm bắt rõ tình hình của quý vị cũng như tìm kiếm tất cả những cách thức mà chúng tôi có thể hỗ trợ.

3

Giao Nhiệm Vụ Cho Nhân Viên MRC

Sau khi trao đổi với quý vị, chúng tôi sẽ quyết định nhân viên nào trong MRC sẽ là người liên lạc chính của quý vị. Nhân viên này sẽ chịu trách nhiệm xem xét những dịch vụ nào phù hợp với nhu cầu của quý vị.

Tầm nhìn và Sứ mệnh

Massachusetts Rehabilitation Commission (MRC) luôn thúc đẩy quyền bình đẳng, trao quyền và sự độc lập của người khuyết tật. Những mục tiêu này đạt được thông qua việc tăng cường và khuyến khích sự lựa chọn cá nhân cũng như quyền được thành công hoặc thất bại khi theo đuổi sự độc lập và việc làm trong cộng đồng.

MRC mang đến cho người khuyết tật những dịch vụ toàn diện giúp nâng cao tối đa chất lượng cuộc sống và sự tự lập về kinh tế của họ trong cộng đồng.

4

Cuộc Sống Cộng Đồng

Công Việc

Điều Kiện Hưởng Phúc Lợi Khuyết Tật

Nhân Viên MRC Kiểm Tra Tất Cả Các thông tin trợ giúp Sẵn Có

Tại MRC, chúng tôi có những nhân viên có năng lực và cả những đối tác tin cậy. Chúng tôi đã trở thành những chuyên gia trong phối hợp làm việc như "một tập thể MRC thống nhất" để quý vị thấy rằng chúng tôi có thể đem đến sự hỗ trợ tốt nhất mà quý vị cần.

5

Đặt Ra Mục Tiêu và Nhiệm Vụ

Quý vị sẽ tham gia vào nhóm ngay từ những ngày đầu. Kế hoạch chúng tôi lập ra cho quý vị sẽ có những bước thực hiện rõ ràng và thực tế. Đó chính là kế hoạch của quý vị—và chúng ta sẽ cùng nỗ lực thực thi kế hoạch.

6A MRC Mang Đến Mọi nguồn thông tin trợ giúp nội lực Phù Hợp

6B Các Đối Tác MRC Cung Cấp Các Dịch Vụ Phụ Trợ

Trong thời gian chúng tôi hình thành một đội ngũ để có thể giúp đỡ quý vị nhiều nhất, chúng tôi có thể đồng thời xem xét các yếu tố hội đủ điều kiện về y khoa và dạy nghề để xem liệu quý vị có đủ điều kiện hưởng các phúc lợi từ Cơ Quan An Sinh Xã Hội (Social Security Administration) hay không. Các phúc lợi này giúp rất nhiều người khuyết tật tự hỗ trợ bản thân trong lúc họ đang nỗ lực hướng tới những mục tiêu của mình.

7 Mục Tiêu Tiến Bộ Mà Người Sử Dụng Dịch Vụ Hướng Tới

Khi quý vị học được những kỹ năng mới cũng như phát triển những khả năng mới, quý vị có thể thấy mình cần ít sự hỗ trợ từ MRC hơn. Tính độc lập của quý vị chính là mục tiêu cốt yếu của chúng tôi. Hãy cùng nhau thực hiện điều đó.

Tiếp theo ở mặt sau

MRC

Ủy ban Phục hồi Massachusetts

Tài liệu này có sẵn ở các định dạng khác theo yêu cầu. Xin vui lòng liên lạc Giám đốc marketing của chúng tôi theo số 617-204-3651 hoặc marketing@mrc.state.ma.us liên quan đến yêu cầu của quý vị. Xin cảm ơn.

www.mass.gov/mrc

1-800-245-6543
(Số miễn cước chỉ trong MA)

Commonwealth of Massachusetts